

Zeitschrift: Bauen + Wohnen = Construction + habitation = Building + home : internationale Zeitschrift

Herausgeber: Bauen + Wohnen

Band: 12 (1958)

Heft: 3: Wohnbauten = Habitations = Dwellings

Artikel: Wohnhaus in Krefeld = Maison à Krefeld = House in Krefeld

Autor: Zietzschmann, Ernst

DOI: <https://doi.org/10.5169/seals-329732>

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

Conditions d'utilisation

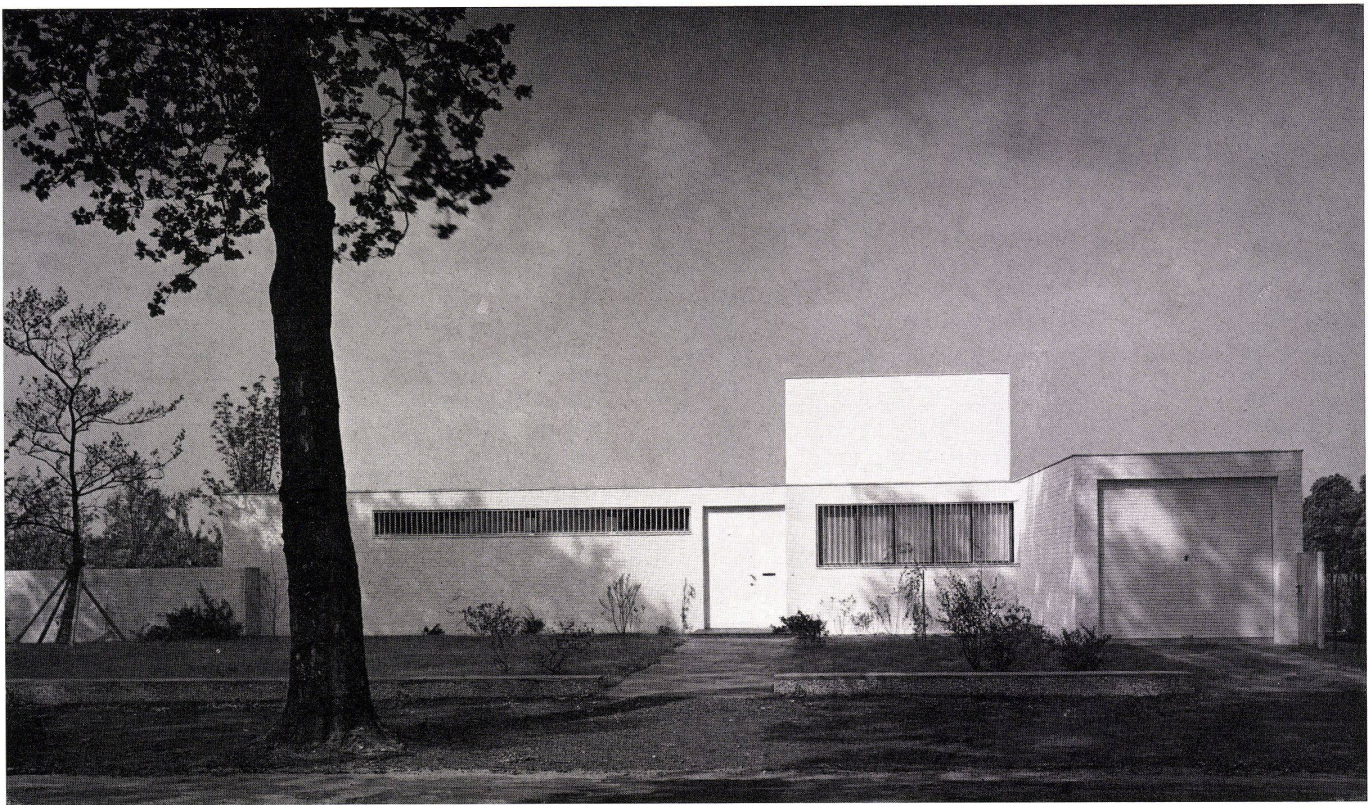
L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

Download PDF: 06.05.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>



Wohnhaus in Krefeld

Maison à Krefeld
House in Krefeld

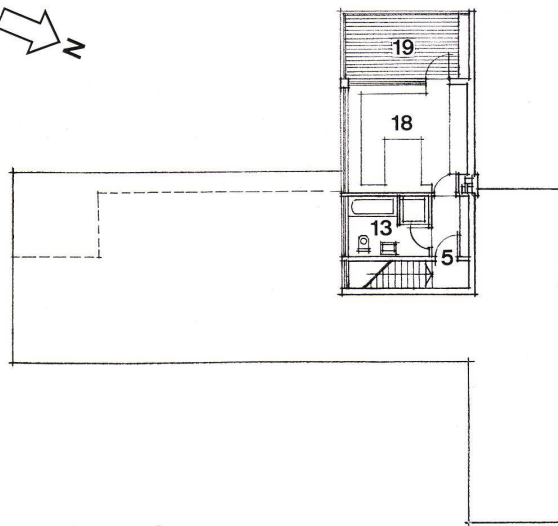
Architekt: Dipl.-Ing. F.G. Winter BDA,
Krefeld

Oben / En haut / Above:

Eingangsseite, links Nebenräume des Gastteils, rechts
Küchenfenster und Garage.

Côté entrée, à gauche les locaux accessoires de la partie
des hôtes, à droite la fenêtre de la cuisine et le garage.

Entrance side, left rooms in guest wing, right kitchen win-
dows and garage.



A

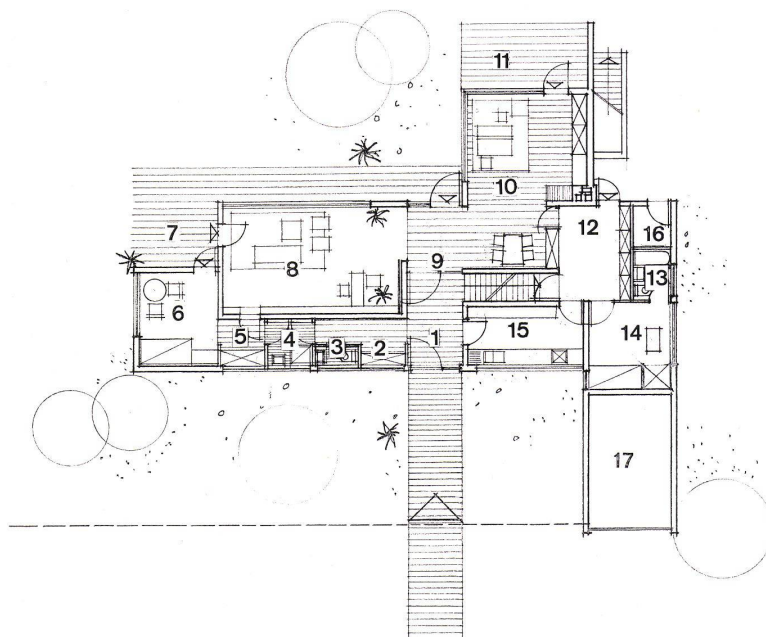
A

Obergeschoßgrundriß / Plan de l'étage supérieur / First
floor plan 1:400

B

Erdgeschoßgrundriß / Plan du rez-de-chaussée / Ground
floor plan 1:400

- 1 Windfang / Tambour / Portico
- 2 Garderobe / Penderie / Cloakroom
- 3 WC
- 4 Gästedusche / Douche des hôtes / Guests' shower
- 5 Schrankraum / Cabinet-placard / Wardrobes
- 6 Gastzimmer / Chambre d'hôtes / Guest room
- 7 Gartensitzplatz / Séjour en plein air / Garden lounge
- 8 Wohnzimmer / Salon / Livingroom
- 9 Halle / Hall
- 10 Studio und Eßzimmer / Studio et salle à manger /
Studio and dining-room
- 12 Anrichte / Office / Pantry
- 13 Bad und WC / Bains et WC / Bathroom and WC
- 14 Mädchenzimmer / Chambre de bonne / Maid's room
- 15 Küche / Cuisine / Kitchen
- 16 Gartengeräte / Ustensiles de jardinage / Garden imple-
ments
- 17 Garage
- 18 Schlafzimmer der Hausbesitzerin / Chambre à coucher
de la propriétaire / Owner's bedroom
- 19 Schlafzimmerbalkon / Balcon de la chambre à coucher /
Bedroom balcony



B



Blick von Nordosten auf Eingangsseite und Obergeschoß-
aufbau.

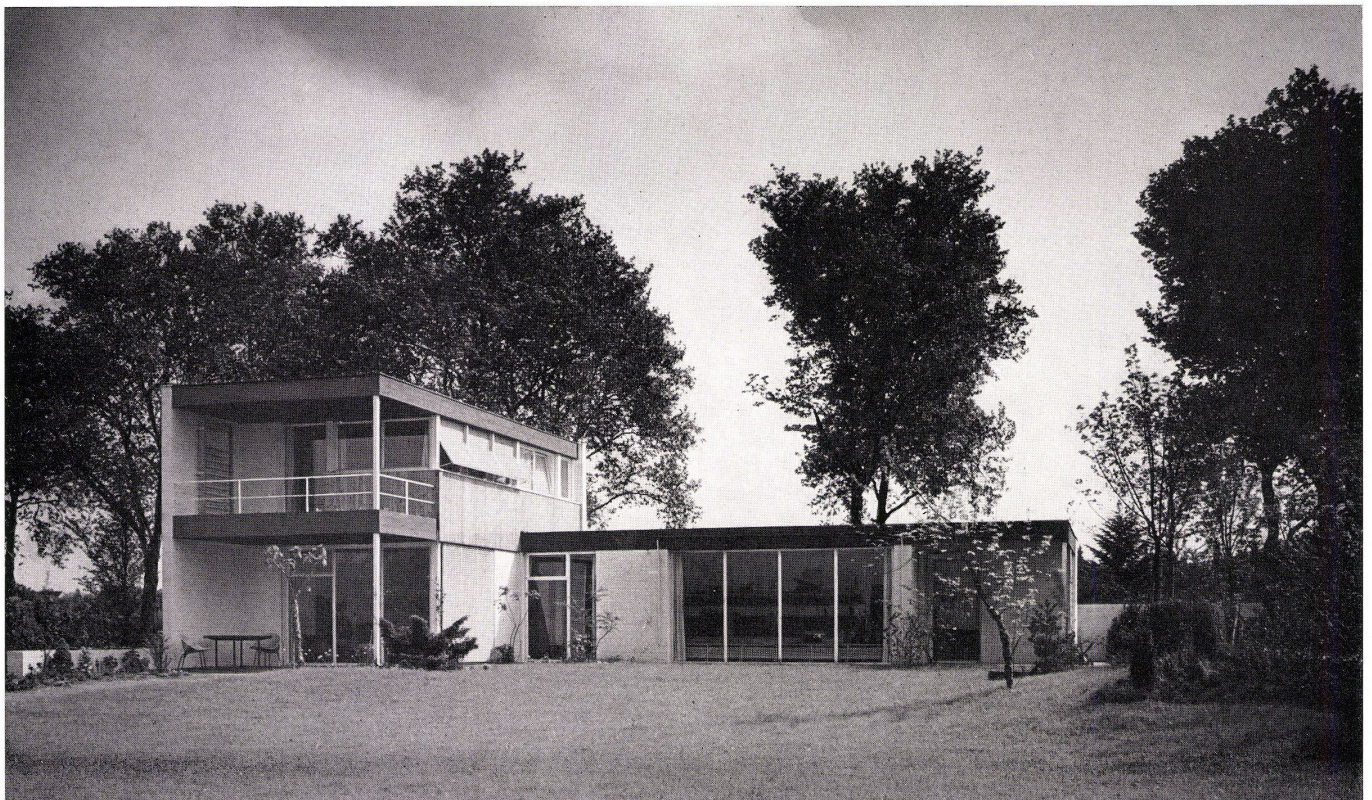
Vue du nord-est sur le côté entrée et l'étage supérieur.

View from north-east toward entrance side and first floor.

Blick vom Garten, im Erdgeschoß links Eßzimmer mit Gar-
tensitzplatz, darüber Schlafzimmer der Hausherrin, rechts
Wohnzimmer- und Gästezimmerflügel.

Vue prise du jardin: au rez-de-chaussée à gauche la salle
à manger et le séjour en plein air, au-dessus la chambre à
coucher de la propriétaire, à droite l'aile du salon et de la
chambre d'hôtes.

View from garden, ground floor left dining-room with
garden lounge, above owner's bedroom, right living-room
and guest wing.





1
Nachtbild mit Einblick in EBzimmer-Studio und Wohnzimmer.

Vue de nuit donnant dans le studio-salle à manger et le salon.

Night view looking into dining-room-studio and living-room.

2
Gartenseite mit Gartensitzplatz vor dem EBzimmer, Schlafzimmerbalkon und holzverkleidetes Schlafzimmer im Obergeschoß, rechts Wohnzimmer.

Côté jardin avec séjour en plein air devant la salle à manger. Balcon de la chambre à coucher et chambre revetue de bois à l'étage supérieur, à droite le salon.

Garden side with lounge in front of dining-room, bedroom balcony and wood panelled bedroom in first floor, right living-room.

3
Gastzimmerfenster. Weißgetünchte Sichtbacksteinwände und dunkelgestrichene Sichtbetonstütze kennzeichnen das Haus.

Fenêtre de la chambre d'hôtes. Des murs en maçonnerie nue, badigeonnée et des linteaux en béton nu peint en noir caractérisent cette maison.

Guest room window. Whitewashed brick walls and dark untreated concrete supports characterize the house.



Eine alleinstehende berufstätige Dame wünschte sich ein großzügiges Haus mit großem Wohnzimmer und EBzimmer-Studio, Gästeappartement, Dienstenzimmer, separatem eigenem Schlafzimmer mit Nebenräumen, sowie einer Garage. Das zur Verfügung stehende Grundstück war ganz flach.

Der Architekt wählte eine Lösung, die dem das Haus betretenden Gast den Durchblick vom Windfang direkt durch eine Halle in den Wohngarten hinaus gewährt. Diese kleine Halle trennt gleichzeitig den Wohnteil mit dem Gästeappartement vom Arbeits- und Eßteil mit Küche und Dienstenzimmer sowie (im Obergeschoß) dem privaten Schlafteil der Hausherrin.

Man betritt das Haus in einem geräumigen Windfang, von welchem Türen in die Küche und in die Halle führen, letztere ganz verglast, von welchem aus linkerhand ein WC und das Gästeappartement erreicht werden, rechter Hand eine Treppe zum Schlafzimmergeschoß hinauf.

Bis zum Boden und zur Decke führende Fenster im Wohnzimmer öffnen sich zum Garten, eine Tür zu einem Gartensitzplatz, der gleichzeitig dem Gastzimmer dient. Dusche, Schrankraum und WC gehören zum Gästeappartement.

Der rechts vom Windfang in der Verbindungshalle liegende Hausteil besteht aus den technischen Räumen (Küche, Office, Gartengeräte-raum) und dem Dienstenzimmer mit Bad und WC, der Garage und dem großen Studio mit Cheminée und Eßecke. Ein überdeckter Sitzplatz erlaubt das Essen im Freien.

Im Obergeschoß hat die Hausherrin ihren großen Schlafraum, vor welchem ein Schrankzimmer und das Bad mit WC und Dusche liegen, und hinter welchem, über dem Gartensitzplatz, ein großer Westbalkon angeordnet ist.

An den Fassaden werden vor allem drei Materialien sichtbar: Geschlemmter Sichtbackstein, der gegen die Straße merkwürdigerweise auch als Verkleidung der Fenster- und Tüerstürze verwendet wird, Sichtbeton für die Dachplatte über dem Wohn- und Gastzimmerflügel, die Platte über dem Sitzplatz und über dem Obergeschoß, sowie als drittes Baumaterial Holz als Brüstungsverkleidung des Obergeschoßes.

Zie.



Haus in Krefeld

Maison à Krefeld
Home in Krefeld

Architekt: Dipl.-Ing. F. G. Winter BDA,
Krefeld

I
Schnitt durch Schlafzimmer und Studio.
Coupe de la chambre à coucher et du
studio.
Section through bedroom and studio.

II
Schnitt durch Balkon und Terrasse.
Coupe du balcon et de la terrasse.
Section through balcony and terrace.

III
Längsschnitt durch den zweigeschossigen
Baukörper.
Coupe longitudinale de la partie à deux
étages.
Longitudinal section through the two-
storey building.

- A Dachgesims mit Rolladenkasten / Corniche et boîtier de volet roulant / Corniche with revolving shutter casing
B Dachgesims über Sitzplatz / Corniche au-dessus du séjour / Corniche above seating area
C Rolladenkasten im Obergeschoß / Boîtier de volet roulant à l'étage supérieur / Revolving shutter casing on first floor
D Rolladenkasten im Studio / Boîtier de volet roulant du studio / Revolving shutter casing in studio

- 1 Vierkantrohr 110/110 mm / Tube carré 110/110 mm / Square pipe 110/110 mm.
2 Betonüberzug über Terrasse / Chape de ciment de la terrasse / Concrete coping above terrace
3 Flußstahlrohr Ø 80 mm / Tube d'acier doux Ø 80 mm / Ingot steel pipe Ø 80 mm.
4 Wandscheibe im Studio / Vitrage mural dans le studio / Glass wall in studio
5 Betonüberzug / Chape de ciment / Concrete coping
6 Rolladenkasten / Boîtier de volet roulant / Revolving shutter casing
7 Vierkantrohr / Tube carré / Square pipe
8 Breitflanschträger NP 12 / Poutrelle à larges ailes NP 12 / Wide-flanged beam NP 12
9 Heraklith 5 cm / Héraklith 5 cm / Heraclith 5 cm.
10 Glaswolle 3 cm / Laine de verre 3 cm / Glasswool 3 cm.
11 Betondecke / Dalle de béton / Concrete ceiling
12 Holzdübel / Tampon de bois / Wooden dowel
13 Vorhangschienen / Rails de rideaux / Curtain rods
14 Zinkabdeckung, alle 50 cm Holzdübel / Revêtement de tôle de zinc, tampon de bois tous les 50 cm / Zinc coping, wooden dowel every 50 cm.
15 Kiesklebedach / Toiture de gravier collé / Roofing of adhesive gravel
16 Rolladenkasten / Boîtier de volet roulant / Revolving shutter casing

